

Kinderstadtplan Berlin



Hellersdorf Nordost



Der Kinderstadtplan für Hellersdorf Nordost ist unter Mitwirkung von Schülerinnen und Schülern der Bücherwurm Grundschule am Weiher Hellersdorf Nordost entstanden.

Dem beteiligten Schulsozialarbeiter der Bücherwurm Grundschule am Weiher Hellersdorf Nordost Herr Kunkel sei herzlich gedankt.

Liebe Grundschul Kinder aus Hellersdorf Nordost,

hier ist ein Stadtplan für euch Kinder.

Dieser Kinderstadtplan beschreibt nicht nur euren Schulweg. Er enthält wichtige Hinweise über den Verkehr in eurem Stadtteil. So kommt ihr immer sicher ans Ziel - egal, ob ihr auf dem Weg zur Schule, zum Hort oder nachmittags draußen unterwegs seid. Ihr sollt sicher eure Stadt entdecken können. Der Kinderstadtplan soll euch dabei helfen.

In dem Plan findet ihr vieles, was in Hellersdorf Nordost für Kinder wichtig und interessant ist: Schulen und Kitas, Spiel- und Sportplätze, Parks mit Spielwiesen und Bäumen zum Klettern und vieles mehr.

Dieser Plan zeigt euch, welche Straßen stark befahren und deshalb gefährlich sind. Er zeigt auch, wo Tempo -30-Straßen liegen oder wo nicht ganz so viel Verkehr ist. Er hilft euch dabei, Ampeln, Verkehrsinseln oder Zebrastreifen zu finden, um die Straße leichter zu überqueren. Radwege sind eingezeichnet, ihr könnt sehen, wo Fußwege verlaufen oder wo ihr eine sogenannte „Spielstraße“ als Spielfläche nutzen könnt.

So könnt ihr im Plan neue, interessante Spielorte entdecken und gleichzeitig einen sicheren Weg dorthin finden. Oft ist ein längerer Weg sicherer. Geht diese Wege möglichst mit mehreren Kindern gemeinsam. Befragt auch eure Eltern dazu.

Schülerinnen und Schüler der Bücherwurm Grundschule am Weiher in Hellersdorf Nordost haben tatkräftig geholfen, diesen Plan auszuarbeiten. Einen herzlichen Dank an alle, die mitgemacht haben.

Und nun viel Spaß mit eurem Kinderstadtplan.

Wichtige Grundregeln, wenn ihr zu Fuß geht

In der Straßenverkehrs-Ordnung steht, wie sich Kinder und Erwachsene im Straßenverkehr verhalten sollen. Autofahrerinnen und Autofahrer müssen gegenüber Kindern, älteren Menschen und allen, die schlecht gehen, hören und sehen können, besonders vorsichtig sein. Aber weil Kinder klein sind, werden sie leichter übersehen und müssen deshalb auch selbst besonders gut aufpassen.

Die wichtigsten Verkehrszeichen für Grundschul Kinder, weil sie meistens zu Fuß gehen:



Gehwege dürfen eigentlich nur von Fußgängerinnen und Fußgängern benutzt werden. Ausnahmen: Kinder unter 8 Jahre müssen, unter 10 Jahre dürfen auch mit dem Fahrrad auf dem Gehweg fahren. Eltern, die ihr Kind mit dem Rad begleiten, dürfen ebenfalls auf dem Gehweg fahren. Inlineskates, Roller, alle Arten von Boards und Rollstühle gehören sogar unabhängig vom Alter auf den Gehweg. Aber alle müssen aufeinander aufpassen.



Fußgängerzonen sind Fußgängerinnen und Fußgängern vorbehalten und Fahrräder muss man schieben. Zusatzschilder zeigen an, wenn Fahrradfahrerinnen und Fahrradfahrer durch diese Zone (vorsichtig) fahren dürfen.



Ein verkehrsberuhigter Bereich ist nicht alleine eine Spielstraße, Kinderspiel ist jedoch ausdrücklich erlaubt. Aber auch Autos dürfen hier mit „Schrittgeschwindigkeit“ fahren und sollen von spielenden Kindern sowie Fußgängerinnen und Fußgängern nicht unnötig behindert werden. Geparkt werden darf nur auf besonders markierten Flächen.



Hier darf höchstens 30 km/h schnell gefahren werden. Kinder dürfen nicht auf der Fahrbahn spielen, aber durch das langsamere Fahrtempo können sie die Fahrbahn sicherer überqueren.



Zebrastreifen heißen offiziell „Fußgängerüberweg“. Fahrzeuge (auch Radfahrerinnen und Radfahrer) müssen hier anhalten, wenn Fußgängerinnen und Fußgänger, Rollstuhlfahrerinnen und Rollstuhlfahrer oder Inlineskaterinnen und Inlineskater hinüber wollen. Fahrräder müssen immer geschoben werden. Trotzdem ist es wichtig, den Fahrerinnen und Fahrern ein deutliches Zeichen mit der ausgestreckten, flachen rechten Hand (Daumen nach oben) zu geben und dann abzuwarten, ob sie wirklich anhalten.



Stark befahrene Straßen lassen sich am sichersten an einer Fußgängerampel überqueren. Für Kinder sind hier Druckknopfampeln am Besten, die auf Knopfdruck schon nach kurzer Zeit auf Grün umspringen. Oft ist dies aber nicht möglich. Dann können Wartezeiten bis zu einer oder eineinhalb Minuten entstehen - da hilft nur Geduld, nicht bei Rot gehen! Zufußgehende sollten sich immer noch mal umschauen, bevor sie losgehen - manche Autos und Radfahrende fahren noch bei Rot durch!

Platz für meine Notizen:

Was sind eigentlich ...

... besonders gefährliche Straßen?

Auf diesen Straßen ist viel Verkehr. Sehr oft dürfen Autos hier mit einer Geschwindigkeit von 50 Kilometern in der Stunde und manchmal sogar noch schneller fahren. Oft fahren hier viele, große Lastwagen. Manchmal fährt hier auch die Straßenbahn. Daher müsst ihr hier besonders aufpassen, wenn ihr die Straße überqueren wollt. Oftmals verlaufen auch Bahnleise entlang der Straße, die ihr überqueren müsst, um auf die andere Straßenseite zu gelangen.

Was könnt ihr tun, um dennoch sicher über die Straße zu kommen?

Am sichersten ist es, wenn ihr die nächste Fußgängerampel, eine Verkehrsinsel in der Fahrbahnmittle oder einen Zebrastreifen benutzt. Überquert auch Straßenbahnleise immer nur an Stellen, die dafür vorgesehen sind. Wenn es solche geschützten Stellen in der Nähe nicht gibt, achtet auf jeden Fall auf gute Sicht nach allen Seiten, versichert euch, dass kein Fahrzeug naht und überquert die Fahrbahn zügig auf kürzestem Weg. Zwischen parkenden Autos dürft ihr auf keinen Fall die Fahrbahn betreten, da seid ihr für Autofahrerinnen und Autofahrer sowie Radfahrerinnen und Radfahrer gar nicht oder erst viel zu spät zu erkennen.

Besondere Gefahrenstellen in unserem Kinderstadtplan

Gefahrenstelle (1)	A5	Gefahrenstelle(8)	B1-C1
Quedlinburger Str./Louis-Lewin-Str.		Stendaler Str./Janusz-Korzak-Str.	
Gefahrenstelle (4)	B5	Stendaler Str./Hellersdorfer Str.	
Louis-Lewin-Str./Böhlener Str.		Die stark befahrenen Straßen sind hier zwar über Fußgängerampel und Mittelinsel sicher zu überqueren, allerdings ist die Ampelphase recht kurz.	
Diese stark befahrene Straße ist über einen sehr langen Abschnitt nur durch sehr wenigen Querungshilfen gesichert.		Hinweis: Wartet in jedem Fall bis zur nächsten Grünphase der Fußgängerampel, wenn ihr die stark befahrenen Straßen überquert und es nur bis zur Mittelinsel geschafft habt. Rennt nicht noch schnell über die Fahrbahn, wenn die Ampel auf rot umschaltet. Achtet auch auf die vorbeifahrenden Straßenbahn, wenn ihr auf der Mittelinsel an den Fußgängerampeln wartet.	
Hinweis: Überquert die Quedlinburger Str. an der Verkehrsinsel. Müsst ihr dennoch an anderen, unsicherer Stellen die Louis-Lewin-Str. überqueren, schaut immer nach links-rechts-links. Achtet hier auch auf Fahrzeuge, die schnell an den Bussen vorbei fahren, welche sich an den Haltestellen befinden. Über die Louis-Lewin-Str. geht ihr am sichersten bei der Verkehrsinsel oder am Fußgängerüberweg Ecke Böhlener Str.			
Gefahrenstelle(7)	B8		
Böhlener Str.			
Gefahrenstelle (5)	A5-B7	Allgemeine Hinweise:	
Torgauer Str./Gohliser Str./Eilenburger Str.		Ihr solltet die stark befahrenen Hauptstraßen ausschließlich an den vorhandenen sicheren Überquerungsmöglichkeiten wie Fußgängerampeln, Fußgängerüberwegen oder mindestens an den Mittelinseln überqueren. Der Weg dorthin ist manchmal sehr lang, aber in jedem Fall sicherer. Bei manchen Bahnhöfen habt ihr die Möglichkeit, das Überqueren der Fahrbahn ganz zu meiden. Hier könnt ihr unterirdisch auf die andere Straßenseite gelangen. Gebt vor allem entlang stark befahrener Hauptstraßen Acht auf die Radfahrerinnen. Viele nutzen nicht die vorhandenen Radwege. Manche sind sehr schnell unterwegs und fahren auch mal in die falsche Richtung.	
Gefahrenstellen(6)	B8	Auf manchen Straßen fahren auch Straßenbahnen. Haltet dann genügend Abstand von den Bahnleisen, wenn ihr beim Überqueren der Fahrbahn auf die nächste sichere Möglichkeit dazu wartet.	
Eilenburger Str./Böhlener Str.		In vielen Grünanlagen wird zur Winterzeit kein Schnee geräumt. Dementsprechend kann es sehr glatt werden. Auch die Beleuchtung in der dunklen Jahreszeit ist in vielen Grünanlagen nicht immer ausreichend. Es ist dann viel sicherer, einen Umweg entlang beleuchteter und gestreuter Gehwege zu nehmen, um das Ziel zu erreichen.	
Ein Überqueren der stark befahrenen Böhlener Straße ist an den Kreuzungen mit den Nebenstraßen nur möglich, wenn ihr zwischen den parkenden Autos auf die Straße tretet. Eure Sicht auf die Straße ist somit natürlich stark eingeschränkt und auch die Fahrzeugführer nehmen euch viel schwerer wahr.			
Hinweis: Überquert die Böhlener Straße am Fußgängerüberweg am U-Bahnhof Hönow. Schaut immer nach links-rechts-links. Überquert die Fahrbahn bei Gefahrenstelle (5) wenn ihr euch einen Abschnitt sucht, der von der Kreuzung etwas weiter entfernt ist. Es ist leichter eine gute Möglichkeit zum Überqueren der Straße zu finden, wenn man „nur“ auf Fahrzeuge von links und rechts achten muss. Schaut mehrmals nach links und rechts, bevor ihr auf die Fahrbahn geht.			
Gefahrenstelle(2)	B1		
Quedlinburger Str./Lyonel-Feining Str.			
Gefahrenstellen(3)	B2		
Janusz-Korzak-Str./Quedlinburger Str.			
Tangermünder Str.			
Hier kreuzen sich stark befahrene Straßen, auch mit den Nebenstraßen. Weiterhin wird eine freie Sicht auf die Fahrbahn durch die Bauweise der Straßen erschwert.			
Hinweis: Die Janusz-Korzak-Str./Quedlinburger Str./Tangermünder Str. Gefahrenstelle (3) überquert ihr am besten dort, wo ihr links und rechts jeweils auf einen geraden Straßensegment sehen könnt. So müßt ihr nur auf Fahrzeuge achten, die aus zwei Richtungen kommen.			
Wenn Fußgängerüberwege vorhanden sind, ist es am sichersten, die Fahrbahn dort zu überqueren, auch wenn sie etwas weiter entfernt sind			
Gefahrenstelle(9)	C2		
Lyonel-Feining Str./Nelly-Sachs-Str.			
Sehr viele Fahrzeuge fahren durch diese Wohngebietsstraße.			
Hinweis: Daher ist es umso wichtiger, die Straßen nur an den vorgesehenen Bereich zu überqueren. Schaut auch hier nach links-rechts-links, bevor ihr die Straße überquert. Bei der Lyonel-Feining Str. müßt ihr zusätzlich auf die abbiegenden Fahrzeuge achten.			

Straßen-, Platz- und Parkregister

Adele-Sandrock-Str.	C5-E5	Martin-Riesenburger-Str.	D2-D4
Adorfer Str.	E1-E2	Mittweidaer Str.	F5
Albert-Kuntz-Str.	C5-D5	Mylauer Weg	D1
Alice-Salomon-Platz	C1	Naumburger Ring	B2-B3
Annaberger Str.	D5	Nelly-Sachs-Str.	C1-C2
Arneburger Str.	B1	Nossener Str.	E2-F2
Böhlener Str.	B5-B8	Oelsnitzer Str.	E1
Branitzer Str.	D5	Oschatzer Ring	A3-A4
Branitzer Karree	E5	Park am Hellersdorfer Graben	C4
Döbelner Str.	F3-F4	Park Triologie	D4-F5
Eilenburger Str.	B7-B8	Peter-Weiss-Gasse	B2-C1
Forster Str.	D6	Quedlinburger Str.	B1-A5
Frohburger Str.	F4	Rathener Str.	D2
Geithainer Str.	F5-F6	Regine-Hildebrandt-Park	D1
Gohliser Str.	A6-B7	Riesaeer Str.	D1-F6
Heidenauer Str.	D2-E2	Schkeuditzer Str.	A5-A6
Hellersdorfer Str.	C1	Schneeberger Str.	F1
Hermisdorfer Str.	F3	Schönburger Str.	B4
Hoyerswerdaer Str.	B6-C6	Schönwalder Str.	E5
Jänschwalder Str.	E6	Schwarzheider Str.	D5-D6
Janusz-Korzak-Str.	B1-B2	Sebnitzer Str.	C3
Jenaer Str.	E4-F3	Stendaler Str.	A1-C1
Jerichower Str.	A1	Stollberger Str.	E1-F2
Johannes-Bobrowski-Str.	D3	Tangermünder Str.	A2-C2
Kaulsdorfer Str.	E6	Theaterplatz	A5
Klingentaler Str.	F1	Torgauer Str.	A5-B6
Kurt-Julius-Goldstein-Park	C2-D2	Weißenseiler Str.	B4-B5
Kokoschka Str.	B1-C1	Weiherkette	A5-A8
Leisniger Str.	F5	Wurzener Str.	A4-A5
Lichtenhainer Str.	C3-E4	Zerbster Str.	A2-B3
Lil-Dagover-Gasse	C1		
Louis-Lewin-Str.	A5-F5		
Lyonel-Feining Str.	B2-C2		
Mark-Twain-Str.	C3-E2		
Mascha-Kaleko-Park	D5-E5		

Wichtige Adressen



Grundschulen

Bücherwurm Grundschule am Weiher	A7-A8
Eilenburger Str. 1	
12627 Berlin	
Tel: 030 99 18 148	
Fax: 030 99 2835 12	
E-Mail: buecherwurm-grundschule@t-online.de	
Sabine-Ball-Grundschule des Christburg Campus	E4
Lichtenhainer Str. 2	
12627 Berlin	
Tel: 030/44 31 23 72 00	
Fax: 030/44 31 23 72 09	
E-Mail: Sabine-Ball@Christburg-Campus.de	
Kolibri-Grundschule	E4-E5
Schönwalder Straße 9	
12627 Berlin	
Tel: 030 90 29 34 001	
Fax: 030 90 29 34 005	
E-Mail: Kolibri-grundschule@freenet.de	
Arche-Grundschule	B3
Naumburger Ring 25	
12627 Berlin	
Tel: 030 99 27 71 63	
Fax: 030 99 27 71 93	



Schulen mit Förderschwerpunkt

Schule am Mummelsoll	B7-B8
Eilenburger Str.4	
12627 Berlin	
Tel: 030/99 28 63 82	
Fax: 030/91 14 161-130	
mummelsoll@t-onlin.de	



Andere Schulen

Oberschulenzentrum	C2
Volkschule	D3
Melanchthon Gymnasium	E5
Alice-Salomon-Hochschule	C1



Offene Angebote für Kinder und Jugendliche

Buntes Haus	B2
Hellersdorfer Promenade 14, 12627 Berlin	
Jugendfreizeitanstalt „La Casa“	A4
Wurzener Str. 6, 12627 Berlin	
Frauzentrum Matilde	F1
Stollberger Str. 55, 12627 Berlin	
Jugendfreizeitanstalt Eastend-Berlin	C2
Tangermünde Str. 127, 12627 Berlin	
Jugendfreizeitanstalt „Die Nische“	E6
Louis-Lewin-Str. 40c, 12627 Berlin	

Sonstige Angebote

Quartiersmanagement	A2
Tierhof „Mensch-Natur“	A3
LaCasa	A4
Fahrradbahn/Rollerskate	B6
Kino „Kiste“	D2
Naturschutzstation	F3
Kinder- und Jugendhilfszentrum	E1
Ausstellungszentrum	F4
Sozialamt Jugendant	F4

Wenn du in Not bist ...

... dann kannst du eine der hier genannten Telefonnummern anrufen.

Polizei-Notruf	110
Notruf von Feuerwehr und Rettungswagen	112
Kindernotdienst	610061
Mädchennotdienst	610063
Hotline Kinderschutz	610066

Die „Nummer gegen Kummer“ bundesweites Kinder- und Jugendtelefon (Mo-Fr 15-19 Uhr, Anruf kostenlos) 0800/1110333

Impressum

Herausgeber:
Senatsverwaltung für Umwelt, Verkehr und Klimaschutz
www.berlin.de/sen/uvk

Redaktion:
Senatsverwaltung für Umwelt, Verkehr und Klimaschutz
Abt. Verkehr
Referat für Grundsatzangelegenheiten der Verkehrspolitik, Verkehrsentwicklungsplanung

Kontaktadresse:
Peter Herwig
Senatsverwaltung für Umwelt, Verkehr und Klimaschutz
Tel. 030 9025-1625, Fax: 030 9025-1675
E-Mail: peter.herwig@senuk.berlin.de

Berlin im Januar 2018

Quelle:
Senatsverwaltung für Stadtentwicklung und Wohnen
Abt. Geoinformation

Der Nachdruck, auch nur auszugsweise, ist ohne schriftliches Einverständnis nicht erlaubt.

Bearbeitung:

G.U.T. Consult
Gesellschaft für Umwelt- und Territorialplanung mbH
Tel.: 030 568411-50
Fax: 030 568411-89
Web: www.gutconsult-gmbh.de
E-Mail: info@gutconsult-gmbh.de

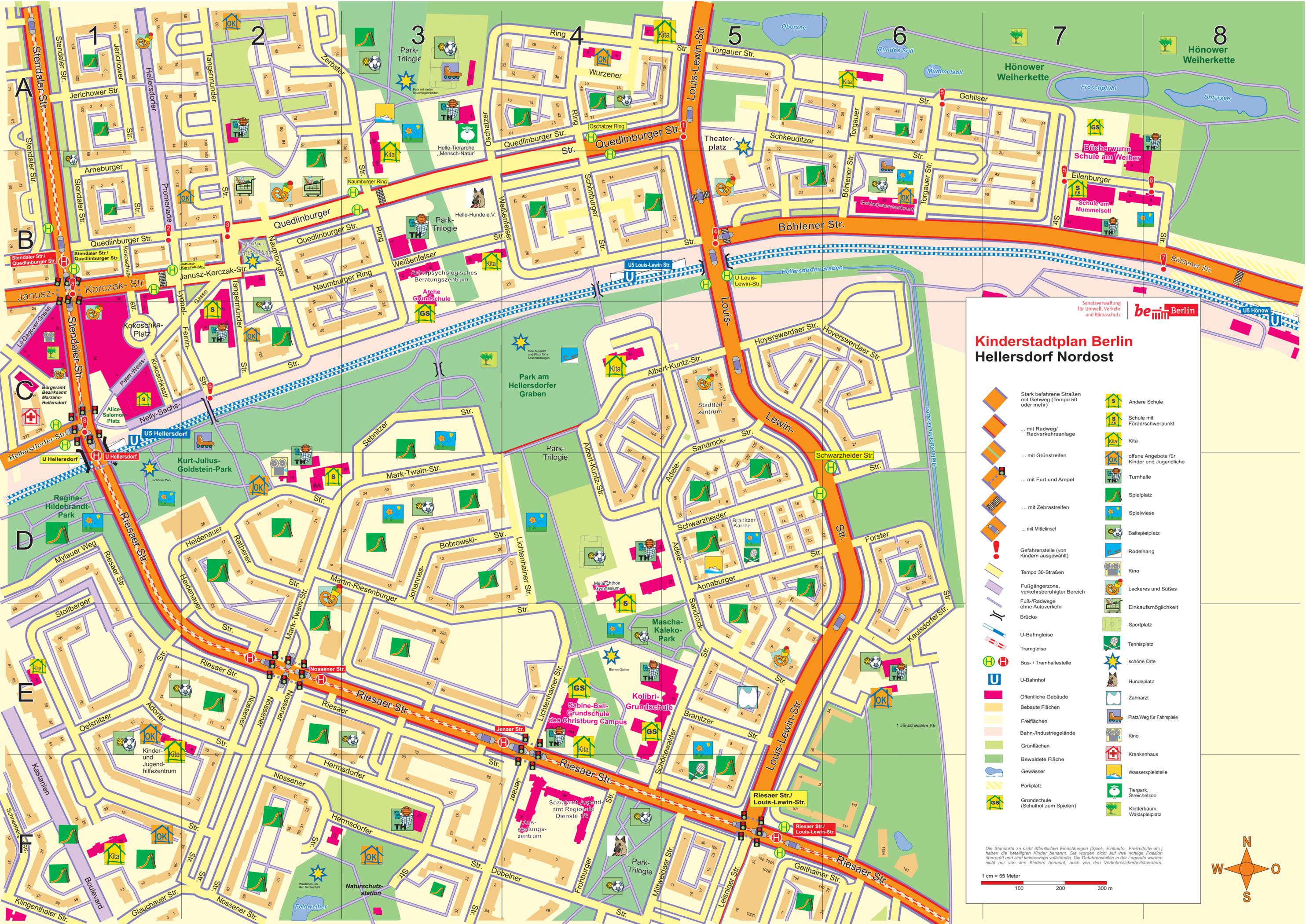
Begleitende Beratung:
Prof. Dipl.-Ing. Karl Heinz Schäfer,
Technische Hochschule, Köln;
F06 / Verkehrsplaner und Straßenentwurf
E-Mail: karl_heinz.schaefer@th-koeln.de

Verkehrssicherheitsberatung:
Polizeiabschnitt 61/62

Layout:
Hoegel Grafik & MediaDesign/G.U.T. Consult GmbH

Druck:
PieReg Druckcenter Berlin GmbH
Benzstr. 12
12277 Berlin
Tel.: 030 319800 - 10, Fax : 030 319800 - 11
Web: www.druckcenter-berlin.de
E-Mail: info@druckcenter-berlin.de

Haftungsausschluss:
Keine Gewähr für die Richtigkeit und Vollständigkeit der Planinhalte und Adressen. Dies gilt insbesondere für dargestellte Gefahrenstellen (Kennzeichnung erfolgte u.a. mit Verkehrssicherheitsberatung), Spielorte im freien Gelände sowie gastronomische Angebote. Einkaufsstellen und ähnliches, die von den beteiligten Kindern individuell benannt wurden und weder auf Vollständigkeit noch auf Lage- und Sicherheitsaspekte überprüft wurden.



Senatsverwaltung für Umwelt, Verkehr und Klimaschutz **berlin** Berlin

Kinderstadtplan Berlin Hellersdorf Nordost

- Stark befahrene Straßen mit Gehweg (Tempo 50 oder mehr)
- ... mit Radweg/ Radverkehrsanlage
- ... mit Grünstreifen
- ... mit Furt und Ampel
- ... mit Zebrastreifen
- ... mit Mittelinsel
- Gefahrenstelle (von Kindern ausgewählt)
- Tempo 30-Straßen
- Fußgängerzone, verkehrsberuhigter Bereich
- Fuß-/Radwege ohne Autoverkehr
- Brücke
- U-Bahnleihe
- Tramgleise
- Bus- / Tramhaltestelle
- U-Bahnhof
- Öffentliche Gebäude
- Bebaute Flächen
- Freiflächen
- Bahn-/Industriegelände
- Grünflächen
- Bewaldete Fläche
- Gewässer
- Parkplatz
- Grundschule (Schulhof zum Spielen)
- Andere Schule
- Schule mit Förderschwerpunkt
- Kita
- offene Angebote für Kinder und Jugendliche
- Turnhalle
- Spielplatz
- Spielwiese
- Ballspielplatz
- Rodelhang
- Kino
- Leckeres und Süßes
- Einkaufsmöglichkeit
- Sportplatz
- Tennisplatz
- schöne Orte
- Hundeplatz
- Zahnarzt
- Platz/Weg für Fahrspiele
- Kino
- Krankenhaus
- Wasserspielstelle
- Tierpark, Streichelzoo
- Kletterbaum, Waldspielplatz

Die Standorte zu nicht öffentlichen Einrichtungen (Spiel-, Einkaufs-, Freizeitorter etc.) haben die beteiligten Kinder benannt. Sie wurden nicht auf ihre richtige Position überprüft und sind keineswegs vollständig. Die Gefahrenstellen in der Legende wurden nicht nur von den Kindern benannt, auch von den Verkehrssicherheitsberatern.

1 cm = 55 Meter

100 200 300 m

